



COMMUNE DE VICHTEN

1, rue de l'Eglise L-9188 Vichten
recette@vichten.lu

A remplir par tout ménage
Von jedem Haushalt auszufüllen

Relevé des chiens en possession des habitants 2025
Erhebung der Hunde 2025

Par la présente, je soussigné(e) / Andurch erkläre ich Unterzeichnete(r)

Nom / Name : Prénom / Vorname :
N° et rue / N° und Straße: Localité / Ortschaft:
Téléphone / Telefon :

- déclare détenir un ou plusieurs chien(s) dans le ménage / einen oder mehrere Hund(e) im Haushalt zu halten. Le vaccin contre la rage est encore valide et mon assurance couvre les dégâts causés par l'animal / Die Tollwutimpfung ist noch gültig und meine Versicherung deckt die Schäden die durch das Tier verursacht werden.

Nom / Name : Race / Rasse : Chip-ID N°
Nom / Name : Race / Rasse : Chip-ID N°
Nom / Name : Race / Rasse : Chip-ID N°
Nom / Name : Race / Rasse : Chip-ID N°
Nom / Name : Race / Rasse : Chip-ID N°

- déclare ne pas posséder un chien. / keinen Hund zu haben. Signature / Unterschrift _____

Ce formulaire est délivré à chaque ménage et est à **retourner à l'administration communale jusqu'au 31 juillet 2025 au plus tard**.
Veuillez nous communiquer tout changement par rapport à votre situation concernant la détention de chiens.
Dieser Vordruck wird jedem Haushalt zugestellt und ist **bis spätestens dem 31. Juli 2025 in der Gemeindeverwaltung abzugeben**.
Bitte setzen Sie uns über jede Änderung in Bezug auf die Hundehaltung in Kenntnis.

ce formulaire est également disponible sur / das Formular finden Sie auch unter : www.vichten.lu → Formulaires